

PIAZZA

Una piazza è uno spazio pubblico urbano, grande o piccolo e scoperto, in cui si svolge un'ampia varietà di attività. Le piazze sono di varie forme e dimensioni e sono state costruite nel corso dei secoli, ma non c'è città o paese al mondo che non ne abbia una. Per la loro importanza e vitalità all'interno della struttura di una città, sono considerate anche dei salotti urbani.

Spesso sono l'elemento centrale di una città, il luogo attorno al quale iniziano a sorgere gli edifici più rappresentativi, diventando così simboli di potere e talvolta riflettendo la dualità del potere (religioso e politico). Tipiche di molte città sono la piazza del municipio e la piazza della chiesa; nelle città più grandi, sono più tipiche la piazza del duomo o la piazza del comune.

Le piazze sono il centro della vita urbana per eccellenza. Sono il punto focale di un gran numero di attività sociali, commerciali e culturali.

Inoltre, in quanto luoghi di incontro, ospitano attività ricreative e festive: festival, giochi, spettacoli, sport, mercati o qualsiasi evento pubblico immaginabile. La funzione economica (mercato) risponde alla vitalità delle transazioni spontanee, ma le rende anche oggetto di particolare attenzione e controllo da parte delle autorità pubbliche.

PLAZA

Una plaza es un espacio urbano público, amplio o pequeño y descubierto, en el que se suelen realizar gran variedad de actividades. Las hay de múltiples formas y tamaños, y construidas en todas las épocas, pero no hay ciudad o pueblo en el mundo que no haya una. Por su relevancia y vitalidad dentro de la estructura de una ciudad se las considera también como salones urbanos.

Con frecuencia son el elemento nuclear de una población, el lugar alrededor del cual comienzan a levantarse las edificaciones más representativas, con lo que se convierten en símbolos del poder, y en ocasiones reflejan la dualidad de poder (religioso y político). Son típicas en muchos pueblos la plaza del ayuntamiento y la plaza de la iglesia; en localidades mayores son más propias la plaza de la catedral o la plaza del palacio.

Las plazas son el centro por excelencia de la vida urbana. En ellas se concentran gran cantidad de actividades sociales, comerciales y culturales.

Además, al ser lugares de encuentro, albergan actividades lúdicas y festivas: fiestas, juegos, espectáculos, deportes, mercadillos o cualquier acto público imaginable. La función económica (plaza de mercado) responde a la vitalidad de las transacciones espontáneas, pero también las hacen ser objeto de especial atención y control por los poderes públicos.

PRAZA

Unha praza é un espazo urbano público, amplio ou pequeno e descuberto, no que se adoitan realizar gran variedade de actividades. Hainas de múltiples formas e tamaños, e construídas en todas as épocas, pero non hai cidade ou pobo no mundo que non haxa unha. Pola súa relevancia e vitalidade dentro da estrutura dunha cidade considérrallas tamén como salóns urbanos.

Con frecuencia son o elemento nuclear dunha poboación, o lugar ao redor do cal comezan a levantarse as edificacións más representativas, co que se converten en símbolos do poder, e en ocasións reflicten a dualidade de poder (relixioso e político). Son típicas en moitos pobos a praza do concello e a praza da igrexa; en localidades maiores son más propias a praza da catedral ou a praza do palacio.

As prazas son o centro por excelencia da vida urbana. Nelas concéñtranse gran cantidade de actividades sociais, comerciais e culturais. Ademais, ao ser lugares de encontro, albergan actividades lúdicas e festivas: festas, xogos, espectáculos, deportes, mercadillos ou calquera acto público imaxinable. A función económica (praza de mercado) responde á vitalidade das transaccións espontáneas, pero tamén as fan ser obxecto de especial atención e control polos poderes públicos.